

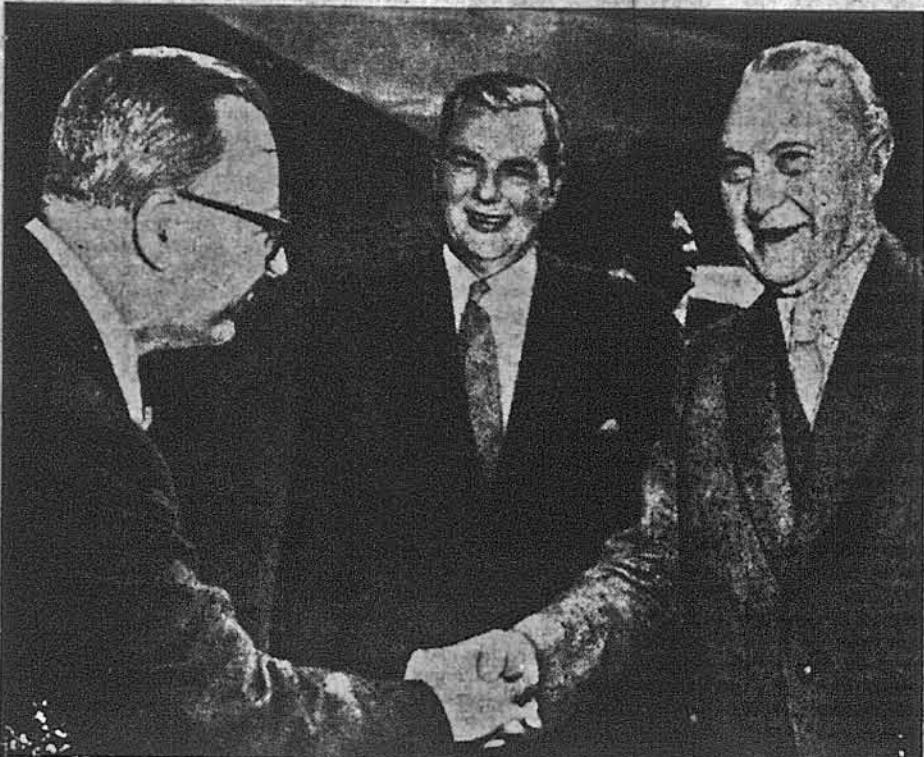
Трибуна вільного українського слова на вільній американській землі

Адреса Редакції і Адміністрації: 'Svoboda', 81-83 Grand St., Jersey City, N. J. Тел.: HEnderson 4-0237 YHC: HEnderson 5-8740

СПІЛКА АВТОМОБІЛЬНИХ РОБІТНИКІВ ДОБИВАЄТЬСЯ ДАЛЬШИХ ПЕРЕМОГ

Дітройт. — В понеділок 13-го червня о год. 3.07 ранку закінчено переговори між представниками спілки Об'єднаних Автомобільних Робітників і провідом корпорації Дженерал Моторс й устійено текст нового контракту між спілкою і корпорацією. Підписаний договір передбачає гарантовану річну платню робітникам на протязі трьох років, створення 150.000.000 фонду, з якого будуть виплачуватися додаткові доходи робітникам на випадок їх безробіття й устійено низку постанов про підвищення пенсій, поліпшення шпитальної і лікарської опіки та життєвого забезпечення, про автоматичне підвищення платні у висоті 6 центів за годину і про більшу винагороду за понадгодичну. Справа додаткових допомог на випадок безробіття мусітиме бути ще затверджена легіслатурами окремих штатів. Спілка Об'єднаних Автомобільних Робітників після своєї перемоги в переговорах з компанією Фор-

Нацплер Аденауер прибув до ЗДА



Західно-німецький канцлер Аденауер (праворуч на світлинці) прибув у понеділок вполудне до Вашингтону, де на ланцюжці привітали його м. ін. заступник державного секретаря Герберт Гувер, мол. (посередині) і німецький амбасадор д-р Крекелер (ліворуч). Заявивши свою радість з приводу до ЗДА, канцлер Аденауер підкреслює, що „найкращий спосіб мирно шукати з'єднання Німеччини у свободі — це збереження тісного і лояльного партнерства з народами вільного світу на базі договорів, що недавно ввійшли в силу“. Ця заява підтвердила ще раз, що За-

Іван Яремко — знову послом

Торонто, Канада. — Іван Яремко, посол в місцевому парламенті в штейтінгтоні в Канаді від попередніх виборів з 1951 року, вийшов знову послом, як кандидат Поступової Консервативної партії у виборах, що відбулися в названому штейті в минулий четвер 9 червня ц. р. Посол Яремко вийшов із промислової округи Белудс. У попередніх виборах він переміг невеличкою більшістю 299 голосів свого комуністичного противника, що до того часу репрезентував округу. Цим разом І. Яремко переміг ліберального кандидата, канадця жидівського роду, більшістю 234-х голосів, — поза тим великою більшістю голосів кандидатів соціалістичного й комуністичного. Головна квартира І. Яремки міститься в Домі Українського Канадського Леґіону, що його головою є Стефан Павлюк. Головним виборчим управителем переможного кандидата був д-р Михайло Луцки. Всі українці великого штейту Онтаріо з найбільшою українською громадою в Торонті, горді, що до штейтського парламенту знову ввійшов заслужений український громадянин.

МОСКВА ПОГОДИЛАСЬ НА ПРОПОЗИЦІЮ ЗАХОДУ ЩОДО ЧАСУ Й МІСЦЯ СПІЛЬНОЇ КОНФЕРЕНЦІЇ

Москва. — Совєтський уряд передав в понеділок 13 ц. м. амбасадорам ЗДА, Англії і Франції однозначну ноту з позитивною відповіддю на пропозицію тих держав з 6-го ц. м. розпочати 18 липня ц. р. у Женеві конференцію прем'єрів 4-ох великих держав. У цій короткій совєтській ноті висловлюється тільки застереження проти того, щоб не обмежувати конференцію до трьох-чотирьох днів. Двічі підкреслюється в ноті, що цілком конференції має бути „зменшення міжнародного напруження“ та зазначується при цьому потреба „зміцнити взаємне довіря у взаєминах між державами“. Зрештою, совєтська нота не називає ні однієї якоїсь конкретної справи. Одночасно з тією нотою совєтська пресова агенція ТАСС оприлюднила ширшу комунікат, в якому, покликавшись на „авторитетні совєтські кола“, виступається знову проти державного секретаря Доллеса за його погляди на конференцію „на вершині“, висловлені в різних останніх промовах. Спеціально совєтський офіційний комунікат виступає проти наряду Доллеса, що на конференції голів 4-ох держав треба буде заторкнутися справу країн Східної Європи та міжнародного комунізму. Совєтський комунікат підкреслює, що „нема ніякої справи країн Східної Європи“, бо „мояв, ті країни, „схилювши режими експлуататорів, встановили в себе народну демократичну владу і не дозволять нікому вмішуватися в їх внут-

ЗДА потребують союзників — каже Радфорд

Вашингтон. — Голова Об'єднаних Штатів Штату Аделард Радфорд зізнався у Конгресі в справі допомоги закордонним державам, яку президент Айзенгавер пропонує в сумі 3,408,000,000 доларів, і заявив, що ЗДА потребують союзників, хоч ця країна і має кращу зброю від ворогів. Тому ЗДА мусять покласти закордонним країнам розбудувати свої збройні сили. СССР переважає ЗДА

Конгрес проти атомового „корабля миру“

Вашингтон. — Спільна Конгресова Комісія Атомової Енергії відкинула проєкт президента Айзенгавера збудувати атомовий пропагандистський „корабель миру“, а натомість вирішила збудувати атомовий торговельний корабель, який буде повинен служити міжокремими країнами та тим способом сприяти світовому миру. Комісія прийняла резолюцію, щоб збудувати більш „практичний“ атомовий електричний, і в цей спосіб причинитися до того, що в майбутньому могла б існувати атомова торговельна флотія, яка конкурувала б з кораблями, яких порушуватиме атомова енергія.

НОВІ ЗАВОРУШЕННЯ В БУЕНОС АЙРЕС, ПЕРОН ОБВИНУВАЄ ДУХОВЕНСТВО У ЗРАДІ

Буенос Айрес. — Під час гентинських державних пранедільних демонстрацій перед католицькою катедрою в Буенос Айрес було поранених 29 осіб. У висліді демонстрацій аргентинська поліція арештувала на терені архієпископальної палати 430 осіб і крім того поза палатною арештовано 37 осіб. В понеділок перед промовою Перона його прихильники почали нові демонстрації на цій же площі, що в неділю. Демонстранти намагалися застримати аргентинський прапор перед катедрою, але їм перешкодила церковна служба. Встановила порядок поліція. Президент Хуан Д. Перон зараз після цих демонстрацій виступив з промовою, в якій обвинувачував духовенство у „зраді“ і всю вину за заворушення скинув на католицьке духовенство, мовляв, це воно — будучи в змові з „олігархічними ворогами“ його режиму — їх спровокувало. Між іншим Перон обвинувачував католиків навіть у тому, що вони мали спалити ар-

Сенатська комісія за продовження примусової військової служби

Вашингтон. — Сенатська Комісія Збройних Сил прийняла законопроект про чотирірічне продовження закону про примусову військову службу. Дальші рішення цієї комісії в цій справі відкладаються у зв'язку з урядовим законопроектом про збільшення військових резерв. Голова цієї комісії сенатор Річард В. Рассел заявив, що відкладення цієї справи дасть час департаментові оборони вирішити, чи він бажає собі, щоб законопроект про збільшення військових резерв був об'єд-

ПЕРША УКРАЇНСКА ТЕЛЕВІЗІЙНА ПРОГРАМА

В суботу 11 червня від год. 10 до 10:30 вечора надавано з Нью Йорку, Вриджпорту, Конн., і Трентону, Н. Дж. (через канал 13 (BATV)) й одночасно через радіостанцію БА-АТ (970) першу українську телевізійну програму, яка під назвою „Година українських мелодій“ буде передавана кожної суботи в ту саму пору. Як заявив її організатор і керівник п. Роман Маринювич, вона може вдержатися і існувати тільки при активній ральній і матеріальній допомозі громадянства. Перший виступ гарно репрезентував авторів і виконавців. Оркестральним вступом до популярної пісні „Рече та стогне“ і світлинкою Дніпра та Володимирської гори в Києві почалась програма. Роман Маринювич пояснив її постановку й палко поручив її глядачам. Дитячий балет школи Валентини Перельсавець дає зразок українського нового дитячого танку до музики Лисенка, а квартет „Веселих Волокат“ (Є. Чорний, І. Задорний, О. Стечура й В. Баранський, із В. Перельсавець при фортепіано) відіграв пісню Р. Купчинського „Накрила нічка“, трагестовий дует (перероблений на квартет) з „Запорожця за Дунаєм“. Веч. о. Пацак, ЧСВВ, дав англійсь-

Совети розкривають тайни атомової бомби

Москва. — „Комсомольська Правда“ почала друкувати серію статей полковника Науменка, за фахом інженера, з різними інформаціями про будову й склад атомової і частинно водневої бомби та з відомостями про наслідки їх вибуху для населення і способи хоронитися перед ними і протидіяти їм. Ці статті ілюстровані рисунками. Совєтська пресоа пояснила, що ті відомості потрібні „совєтському народові“ для підготовки „стріжної агресора всіми родами зброї“ та охоронитися перед наслідками „нападу“. Америк-

Відгук совєтської ноти на Заході

Лондон. — З цієї ноты офіційні західно-алянтські чинники підкреслюють тільки з задоволенням факт, що СССР погодився на час і місце спільної конференції чотирьох прем'єрів. У тій нараді братимуть участь през. Айзенгавер, англійський прем'єр Іден, французький прем'єр Фор і совєтський прем'єр Булганин, разом із своїми міністрами закордонних справ. З кіл англійського міністерства закордонних справ повідомляють, що міністер закордонних справ МекМіллен не сподівається, щоб на конференції 4-ох прем'єрів прийшло до порозуміння в будьякій конкретній справі, яка становить предмет спору в теперішній міжнародній ситуації. Зате Англія, мовляв, сподівається, що на тій конференції відбудеться така виміна думок на всі найважливіші справи, яка дасть новий поштовх до шукання практичної розв'язки існуючих проблем. — Державний секретар Доллес висловив також своє задоволення з того, що Москва погодилась на Женеву, як місце конференції і день 18 липня, але не дав ніякого коментаря до совєтської критики його поглядів, висловленої в окремому комунікаті ТАСС-а.

Гуверова Комісія пропонує ощадності в адміністрації нерухомих майном

Вашингтон. — Комісія для Реорганізації Військової Частини Уряду, яку очолює бувший президент Герберт Гувер, подала дальшу частину свого звіту президентові Айзенгаверові й Конгресові, в якому пропонує заощадити 185,000,000 доларів при кращій адміністрації нерухомих майна ЗДА. Ця комісія ствердила,

Об'єднані Нації не можуть запевнити безпеки своїм членом

Вашингтон. — Приватна, неприбуткова агенція „Ді Брукінгс Інститушен“ вивчаючи справу безпеки окремих держав — членів Об'єднаних Націй, прийшла до переконання, що усі держави мусять покластися на свої власні збройні сили та на регіональні союзи, такі як НАТО, коли йде справа про їхню безпеку перед ворожим нападом. Ця дослідна інституція вважає, що дійсена контролю озброєнь неможливо буде аж тоді, коли між СССР та Заходом запанує справдішнє довіря. У звіті цієї інституції говориться про

В АМЕРИЦІ

● Президент Айзенгавер у своїй промові в Пенсильванському університеті закликав до того, щоб більшість його шкільних товаришів із Військової Академії в Вест Поінті вже поновили, а деякі мають чинити лисини. Але сказав президент, вони мають більше мудрості, ніж сорок років тому.

● Штейт Мінесота має задопирати і заважний прапор, і тому шкільні діти не можуть його носити. Окрема штейтова комісія має запрокувати новий прапор, щоб у 1958 році, коли відзначатимуть сторіччя цього штейту, діти могли його легко носити.

● Мати американського воєнка Семюела Девіда Гоміса поповіли, що її син, який залишився добровільно в китайському комуністичному полоні, залюбився в російській дівчині, яка працює в совєтській амбасаді в Пейтінгу, і хоче з нею женитися. Він має тепер лише 21 рік, бо до неволі дістався в Корей, маючи 17 років.

● Ньюйорська поліція матиме в цих днях багато праці, бо мусітиме підтримувати безпеку закордонних дипломатів, які

В СВІТІ

● На Мадридській сколективізовано досі сільські господарства, що охоплюють коло 200,000 селян. За попереднього прем'єра Ієра Надя підбадьорено радше приватників до інтенсифікації с-г продукції. За теперішнього прем'єра Гегедіша прийнято знову „гострий курс“ і заповідано, що до кінця наступного року найменше половина всіх сільських господарств в Мадридській мусить орієнтуватися в колективізм.

● 28-річний Вільям Болдвін, американський ветеран з останньої війни, опинившись в Кенії підчас приватної поїздки, став на службу місцевій англійській поліції і вклався у війну проти націоналістичних те-

Італійський уряд буде поширений

Рим. — Прем'єр італійського уряду Маріос Шельба дав знову вогут довіря від своєї християнсько-демократичної партії, погодившись з свого боку на таку програму соціальних реформ, яка комприсово задовольнила праві і ліве партійне крило. Все ж, на Шельбу існує сильний натиск, щоб він шукав порозуміння з лівими соціалістами, які, під проводом свого провідника Ненні від ряду років тісно співпрацюють з комуністами. Шельба протавиться цьому, аказую-

СВОБОДА

UKRAINIAN DAILY

FOUNDED 1893

Ukrainian newspaper published daily except Sundays, Mondays & holidays (Saturday & Monday issues combined) by the Ukrainian National Association, Inc., at 81-83 Grand Street, Jersey City 3, N. J.

Entered as Second Class mail Matter at the Post Office of Jersey City, N. J., on March 30, 1911 under the Act of March 8, 1879.

Accepted for mailing at special rate of postage provided for Section 1130 of Act of October 3, 1917 authorized July 31, 1918.

PEREДПЛАТА:	SUBSCRIPTION RATES:
На рік \$10.00	One year \$10.00
На шість місяців 5.25	Six months 5.25
На три місяці 2.75	Three months 2.75
В Джерсі Сіті і закордоном:	Foreign and Jersey City Rates:
На рік \$12.00	One year \$12.00
На шість місяців 6.50	Six months 6.50
На три місяці 3.50	Three months 3.50

За кожну зміну адреси платиться 10 центів.
За оголошення редакція не відповідає і не зобов'язується повертати незамовлені матеріали.

Адреса: "СВОБОДА", P. O. Box 346, JERSEY CITY 3, N. J.

ВАКАЦІЙНИЙ СЕЗОН

Формальне відкриття сезону на "Союзівці", вакаційно-відпочинковий оселі Українського Народного Союзу в Кетскіських горах біля містечка Кергонксон у штеті Нью-Йорк, започатковує цюгоричний вакаційний сезон для наших громадян і громади. Упродовж найближчих трьох місяців кожний і кожна з наших людей, що працюють, матимуть тиждень-два вільного від праці часу, що його зможуть провести по своїй власній уподобі та відповідно до своїх можливостей. Вакаційний час, зокрема, важливий для шкільної молоді, бо становить для неї не тільки своєрідну межу в переході з одної класи до другої чи з одної школи до іншої, але й замітну перехідову стадію у дозріванні.

Вже прийнялось таке загальне переконання, що вільний від праці вакаційний час є "люксом", є виключно приємністю, бо не потребує споконвічних рані і проводити день за фабричним станком чи канцелярським столом. Тим часом, вакації це не тільки люкс і приємність.

Американський спосіб життя і темп праці включають вакаційний час відпочинку не тільки як приємність, але й як необхідність. Мало хто з нас помічав, як швидко ми живемо і працюємо в прислів'ю "американському темпі". Все американське життя, весь американський розвиток жене і швидкодію модерних автомашин на модерних "супер-гай-вейх", з тою тільки різницею, що на шляхах того життя і розвитку немає жадних "спасених" обмежень швидкості. Натомість маємо "спасеними острівцями" в цьому швидкодію русі людей і машин є той обмежений час вакаційного відпочинку, і його ми повинні використати якнайповніше та якнайкраще для більше ніж потрібного нам відпочинку, без уваги на те, до якої міри ми самі відчувасмо його потребу.

У швидкодію темп дуже легко втратити рівновагу. П. може втратити не тільки людина, але навіть найпрецизніша машина. Можна втратити рівновагу фізичну і духову. Вакаційний відпочинок має за завдання цю рівновагу втримати. Тим то вся Америка відрита численними вакаційними оселями, і з тою думкою придбав і якнайкраще влаштував вакаційну оселю Український Народний Союз.

Багато людей думає, що вони відпочивають найкраще, коли нічого не роблять. Але саме тільки безділля ще далеко не вирішує проблеми відпочинку. Ми швидко живемо, швидко працюємо, тому й швидко швидко відпочивати. Такий відпочинок, духовий і фізичний, може забезпечити нам тільки відповідно влаштована відпочинкова оселя, якою, без сумніву, є для наших людей "Союзівка". Вільність від праці, свіже, гірське повітря, сонце і вода, ліс і простори, найважливіші приміщення, здоровий і різноманітний харч, відповідне товариство чи обмежені можливості самоти, всілякі можливості для спорту чи звичайних заходів, пляжові, культурні розваги, велика бібліотека, сильні радіоприймачі і телевізійні апарати — все це і безліч усього інших вигод та устаткування на "Союзівці", рівночасно з більш ніж поміркованими цінами, дають насправді ідеальну можливість для кожного з нас духово і фізично відпочити. Чим довше можна з такого відпочинку користатися, тим краще, але часом, якщо обставини інакше не дозволяють, то вже кілька днів або хочби тільки Ароветегий на "Союзівці" кінець тижня може мати значення того "спасеного острівця" для нашого фізичного і духового здоров'я.

Окрему вакаційну проблему становлять діти, і про них теж подумала "Союзівка". На жаль, цього року, у зв'язку з іншими нагальними роботами та загальним поширенням "Союзівки", не пощастило ще влаштувати окремої оселі для дітей. Згідно з рішенням Головного Уряду УНС, така оселя має бути влаштована в наступному році. Тепер діти можуть перебувати (за зменшеною ціною) разом з батьками і користуватися спеціальними угодженнями для них: окремим купальним басейном, майданчиками для забав тощо. Очевидно, що найбільша кількість батьків повинна використати для своїх дітей ті вакаційні можливості, що їх дають спеціальні спеціальні табори для молоді, в першу чергу ті, що їх організує Плат.

Звертаємо на ці справи увагу не тому, щоб рекламувати "Союзівку", але з обов'язку пригадувати нашій суспільності те, що для неї корисне і необхідне. Бо тільки з таких мотивів була придбана і відповідно влаштована "Союзівка".

ПЕРЕМОГА В ТОРОНТІ

Це була зворушлива сцена, коли торонтська "вавилонська вежа", складена з різноманітних національних і мовних груп та вірвань після 10-го години вечора у четвер 9 червня заговорила несподівано "вулицями" традиційним українським "многа літа" як виявом подиву до повною обраного кандидата українського роду. Іван Яремко, послом до канадійського провінційного парламенту.

Провінція Онтаріо — це найбільший промисловий район Канади, а її столиця, Торонто, охоплює багатомовні виборчі округи, включаючи й округу Белуде, в якій вийшов послом, під час провінційних виборів у листопаді 1951 р. адвокат Яремко як кандидат Поступово-Консервативної партії, більшістю 299 голосів. Мала відносна більшість була важливою для перемоги тому, що в цей окрузі упродовж трьох наденцій виходив переможцем комуністичний кандидат. Мабуть тому, що обидві великі партії, Ліберальна й Поступово-Консервативна, вважали цю округу за втрачену, кандидат українського роду серед численного неукраїнського елементу міг бути призначений кандидатом непопулярний безперечно громадян чужинського роду партії. Поступово-Консервативна партія опинилася при владі, під кермою прем'єра Леслі М. Фроста, поставила Яремку своїм кандидатом з округу Белуде при наступних провінційних виборах, призначених на 9 червня 1955 року.

Передвиборча кампанія на загальну мала, бо не було якогось одного виборчого гасла, за яким кожен округ св. Ан. в Торонті, звідки був послом підтримував комуністичними Джозеф Салсберг. Три інші партії, які мали своїх кандидатів у загальній окрузі, отже Ліберальна, П. Консервативна і соціалістична з назвою Сі Сі Еф закликали своїх партію їти громадяно до виборів, щоб перемогти кандидата комуністичної партії, що виступав під назвою Робінсон-Поступової партії, і справді досягнули своєї мети. Під теперішню пору нема вже ні одного комуністичного репрезентанта в законодавчих установах у цій провінції Онтаріо.

Звільнена від комуністичної небезпеки вибором Яремка в 1951 р. округу Белуде, теж не дуже цікавилася виборами. Північна половина населена англо-саксонськими нащадками, була задоволена тим, що провінційна влада під кермою консервативів, має забезпечити майбутність, не пригортаючись до масової участі, тільки багатий елемент життєвого роду в цій околиці виявляв зацікавленість ліберальним кандидатом тому, що він був жидівського роду.

Південна частина, складена з відламків біля двадцяти європейських національностей, що відносно недавно почали загосподарюватися в новій батьківщині, з а т р и м у ч и культурну традицію своїх колишніх "рідин країн", схилилася до напрямків "поступових", якими вважаються різні ліберальні й соціалістичні партії. Такого наставлення була і недавно це нечисленні місцеві українські громада, що, йдучи за прикладом західних провінцій, підтримувала ліберальних кандидатів.

Нічого дивного, що Яремко як кандидат П. Консервативної партії, після повалення комуністів, також не мав окремого гасла і тому притримувався суворого програмі "вої партії, покликуючись на добробут країни й провінції. Щоб зміцнити Яремку, консервативний прем'єр провінції Л. М. Фрост, у передвиборчій кампанії заговорив публічно й про Яремку, звертаючись до нього з такими словами:

"Він — добрий канадієць, бо він — один з тих, що втілює думку багатьох національних ("расових") груп, з яких складається наше населення. Він є виразником цінностей, які вкладає цей великий нарід у Канаду й в Онтаріо".

Поденники, друкуючи англії прем'єра, вистіла також і світлицю Фроста, як він вітає Яремку.

Цю обставину якій виокремили політичні противники Яремку, виходячи з публічного запису, що він, настановляючи виборчих урядовців, віддав першочергово своїм "землякам", імена яких в більшій частині виявляють їхні українське походження.

Це дало притоку до заворушення в "гнізді джмелів". Появилися пригадки про толеранцію національних груп, що їх сама Канада запросила колись до себе. Зате український елемент, почувачи себе обмеженим, став солідарним по доці Яремку. Його мейджер, д-р Михайло Луцик, і його співпрацівники різних національних груп, пустили в рух увесь виборчий апарат, і в самій передній виборчій кампанії помітно ожилася.

Головна квартира Яремку, приміщена в домі Українського Канадійського Леґіону при Кайне евеню, під проводом голови Леґіону сотника Стефана Павлюка, втримувала постійну 24-годинну телефонічну службу та зв'язок з виборцями.

Коли в четвер 9-го червня закінчився 8-год. вечора голосування, виборчі працівники, числом коло 300, почали напливати лавами до великої залі Українського Леґіону для вижидання вислідів виборів. На сцені встановлено таблиці, на яких щохвилини записували результати голосування, передавали телефонічно з головної урядової квартири. На самому початку Яремко випередив своїх суперників майже на 1,000 голосів. Це бадьоро настроїло громадян. Одначе після 9-го години кандидати інших партій почали зростати на силі і о год. 9.30 Яремкові шанси були захитані. Останнє "ніжечке" число для Яремку вказувало цифру 96 голосів більшості. Після того всеніх рух припинився. А за 15 хвилин явився на сцені д-р Луцик і заявив, що неурядові цифри виявляють 187 голосів більшості для Яремку. Зірвалася буря оплесків і на сцену вийшов вибраний посол. Прийшовши до слова, він заявив, що округа Белуде належить до найтужих для здобуття перемоги. Негайно явився представники преси (кореспондент "Свободи" був прийнятий від початку обчислення), і за хвилину д-р Луцик проголосив урядове обчислення: "Яремко обраний

БРИТАНІЯ ПІСЛЯ ВИБОРІВ ДО ПАРЛЯМЕНТУ

Лондон. — Вибори до парламенту 26 травня забезпечують Англії стабільний уряд на наступні п'ять років. У своїй діяльності цей парламент буде безперечно історично межю між добою, яка охоплює дві світові війни та десятиліття по другій світовій війні, і наступним періодом, в якому ми тепер живемо. Один за другим виходять і відходять ділячі, які дозрівали ще перед першою світовою війною: Черчилль, Етлі і інші. Тепер лідер Партії Праці має 72 роки, його заступник Герберт Моррісон — 67, бувший міністер війни Шивелл — 71, був. міністер внутрішніх справ Ч. Іде — 73, був. міністер фінансів Г. Долтен — 67. Це все члени "літнього кабінету" Партії Праці.

Що з ними буде за п'ять років, — ніхто не знає. Однак природа може принести різні несподіванки, і тому в провіді Партії Праці зовсім поважно ставлять питання про зміну лідерів старшого віку молодшими людьми. Тільки особа Етлі лишається тим часом поза дискусією, як лідера партії. Етлі може так-сяк латати розколини в партії, і його відхід від провуду в час нових виборів до парламенту може довести це до більшш суперечок у рядах партії, і знов привести її до поразки.

Партія Праці старанно розбирає причини свого неспіху в останніх виборах. Цей неспіх релятивний. Адже партія збрала на цих виборах майже 12 мільйонів 500 тисяч голосів, близько половини голосуючих. Консервативна Партія виграє саме тому, що виборці з робітничого не взяли участі в виборах. Консервативна Партія виявила більшу організованість і змобілізувала свої сили. Але в консервативних колах ставлять питання: що було б, коли б Партія Праці виявила більшу активність і пошела на вибори всіх своїх можливих прихильників? І що було б, коли б сила Партії Праці не була ослаблена в утрішні роздорами? Стверджується, що головним ворогом Партії Праці була байдикувча частина виборців, які нормально могли б голосувати за цю партію.

Посол Гейтскелл, міністер фінансів в уряді Етлі, стверджує після виборів, що перемога Консервативної Партії сприяла добру господарській ситуації Британії, в якій майже немає безробіття. Якби було безробіття, або якби була загроза погіршення господарської ситуації, то, думають, людність більше цікавилася б виборами, і тоді Партія Праці вибрала б. Гейтскелл не дуже втішений такими теоріями:

"Ми не повинні звикати до думки, що Партія Праці тільки тоді може виграти, коли є погані часи. Радше мусимо

пліруально більшістю 234 голосів".

Споптанний спів на залі "Многа літа" в українській мові заглушив запрошення на "гостину перемоги" на висторок 14 червня.

Урядові обчислення голосів такі: Яремко — з П. Консервативної партії — 5,324; ліберальний кандидат — 5,090; Сі Сі Еф — 1,882; комуніст — 1,567. (С.)

ХРУЩОВ У РОЛІ ДИПЛОМАТА

Західний міт про Нікіту Хрущова тривав ще коротше, ніж подібний міт про Маленкова. Різниця тільки та, що Маленков втратив свій авторитет, бо здер його Хрущов, а авторитет Хрущова розвіявся з вини його самого. Як довго совєтський достойник перебував за залізною заслоною, так тремтів перед ним мільйони нещасних громадян "раю", значить, що славний його і слухався — це справа життя-смерті, так довго він може і в очах неспівданих Заходу мати опінію, "сильного мужа". Але зараз перша безпосередня зустріч Хрущова з Заходом виділа йому пропегоане свідство. Правда, Хрущов іздив вже до Америки після закінчення війни, але він був тоді ще маленьким чоловічком і ніхто не звертав на нього уваги. Тепер же він центральна фігура царства, що сягає від Балтики, чи може навіть від Шпіре і Велтави по Тихий океан. І коли він, просто з Варшавської конференції, на якій створено у новій постаті новий Комінформ, поїхав з Вулганієм і Мікояном до Београду, то буквально весь міжнародний політичний світ з найбільшим зацікавленням стежив за кожним словом і кожним жестом Хрущова, щоб доходити на їх підставі до політичних висновків.

Вся вільна преса одностайно стверджує, що Нікіта Хрущов поводився під час 10-денної візиту в Югославію більш-менш так, як слон в крамниці з порцеляною. Він став запереченням традицій більшовицької революції, яка диктувала посылати на Захід таких репрезентантів, які могли б бути більш чистими кровними більшовиками, зате знали б західні дипломатичні форми і не компромітували режиму своїми мамерами. Згідно з тією засадою, вибачено Чічеріна з російської аристократичного роду й виховання. Завдяки цій засаді зробив теж Кар'єру Літвінов, одружений із англійкою, який тому й знав не тільки англійську мову, але теж як поводитися на собі фрак. Молотов же різнився, але своїми мамерами, але загалом тип професора і не був дисонасом за столами міжнародних конференцій. З Хрущовим справа зовсім інша: Він по-казав себе людинаю страшенно безтактовним, з мамерами, які раз-у-раз викликали нероду країни. Сповідуються, що незабаром переможе здоровий розум і охота до співпраці, і наслідки страйку будуть зліковані.

Для того, хто спостерігає політичне життя цієї країни, здається дуже дивним загальний спокій, холоднокрівність і дисципліна народу в той час, коли людям доводиться іздати на роботу не зацікавлені, а всеніжні імі зацікавлені засоби: тисгаровими автоматами і т. д. Може цей спокій іде згорі: негарні в новому парламенті більше як третина послів — це виховані найліпших університетів Англії: Оксфорд і Кембридж. Демократичний поступ — це наслідок у першу чергу культурного розвитку цієї країни. Коли в парламентах урядові засідають висококваліфіковані люди, то їх поведінка і спосіб думання впливають і на народні маси.

П. А.

Перш усього, Хрущов зарівав авторитет Вулганіа, переконавши світ, що Вулганіа — це тільки титулярний прем'єр, який в найкращому порядку у совєтській державній ієрархії стоїть на другому місці за Хрущовим. Цей останній підкреслював на кожному місці, при кожній нагоді, що перша фігура і фактичний голова делегації — це він, Нікіта Хрущов. Він робив це страшенно грубо і нетактовно, висуваючись, наприклад, вперед перед фотографом і підносячи руку вгору, або даючи, як перший, свій автограф і титцюючи потім кишеньку в руки Вулганіюві з наливпиказом: "А тепер ось-тут підпишіть ви". Він поводився теж весь час страшенно зарозуміло й неввічливо.

Зрештою, Хрущов так само безтактно поводився скрізь. Сидячи на концерті, виданому в його честь, він ніжно півоголосом розмовляв, перекилючись через одну і дві особи в люді; та не скривав того, що нудіється, а після концерту скопився і мерщій вийшов. На прийнятті в совєтській амбасаді так підпів собі, що треба було підтримувати його, коли виходив і всідав до авта. Оглядаючи фабрики, або переходив через галю машин, не сказавши слова до робітників, або зупинявся біля котрогось з них і так довго говорив з ним, що югославський апаратчик мусів пригадувати, що нема часу. Вийшовши з авта на поле, коли треба було змінити коless. Хрущов почав з нудьги для забави — змататися з Мікояном, при чому голосно хвалився своєю силою. Словом, почавши від перших своїх слів після приїзду до Београду: "Товаришу Тито!", він змозилив Тита й забрилили змоворозним "дискордом", аж до промови, що їх Хрущов у поворотній дорозі до Москви виголосив у Софії й Бухаресті. — Нікіта Хрущов сформулював у західному світі переконання, що таких совєтських "дипломатів" нема чого боятися.

Книжка в часоно — майже облітні в домі культурної людини.

Дмитро Галиччін, Екзекутивний Заступник Голови Українського Конгресового Комітету

НА ПЕРЕЛОМІ

ЗВІТ З ДІЯЛЬНОСТІ
УКРАЇНСЬКОГО КОНГРЕСОВОГО КОМІТЕТУ
ЗА РОКИ 1952—1955

10

Виконні органи УКК

Всю цю багатобічну і, практично, охоплюючи всі галузі нашого суспільного життя, роботу виконавав обраний попереднім Конгресом Український Конгресовий Комітет.

На V Конгресі прийнято новий Статут УКК, яким створено нову базу для вибору керівних центральних органів. Згідно з новим статутом, на V Конгресі вибрано наступні керівні органи:

1. Екзекутивна із 11 членів у складі:

Голова: Проф. Л. Е. Лобрявський.
Заступники голови: Л. Галиччін, Т. Мінник, Б. Кравців, пізніше Ст. Спринський (бо перший у 1953 р. подав резиміцію), М. Дуткевич, О. Лобрявський.

2. Політична Рада із 24 членів. До неї входили:

І. Вілнський (пізніше Іван Новчук, коли перший перейняв функцію секретаря в Екзекутиві), д-р Ол. Грановський, Я. Гайвас, Р. Криштальський (пізніше В. Шабатура, коли перший був відкликаний з боку УНП), О. Логун, д-р Л. Міншута, а від 1955 р. А. Драган (після смерті першого), В. Мудрий, Н. Новицький, М. Дуткевич, а пізніше д-р Т. Сендзік (після смерті першого в

1953 р.), В. Омельченко, І. Палюда, В. Полещак, пізніше Я. Сидяк (після резиміації першого), пізніше В. Данко, а накінець В. Полещак (після смерті В. Данка, 1954 р.), Діан Робертс, Р. Смалі Стоцький, Ст. Спринський, а пізніше А. Гордінський (опісля, коли перший став заступником голови), д-р Матвій Стахів, Стефан Вербоватий, а пізніше М. Заць (після резиміації першого) і накінець П. Матюла (після резиміації Заця), М. Степаненко, а пізніше М. Смолянський (після виходу першого на працю до Європи), М. Ветухів, Георгій Волинцев, В. Завітневич, Е. Зибілевич та М. Чубатий і В. Дуцик, як редактори видань УККА.

Екзекутивна і Політична Рада разом творять Раду Директорів, що згідно зі статутом приймала або затверджувала ухвали інших керівних органів, зокрема постанови поодиноких Комісій.

А. Широка Рада: складалася з початку з 37 вибраних членів, а дох запрошено від наших Церков.

В складі Широкої Ради на- стала тільки одна зміна, а са-

ме, що Т. Сендзік перейшов до Політичної Ради.

В. Контрольна Комісія: Складалася із 7 членів: І. Іванчук — голова, Е. Рогач — заступник голови, Ст. Пущкар — секретар, а далі члени: В. Галак, Е. Новицький, М. Скрабут і І. Винник.

В. Аеліційна Рада: Складалася з 9 обраних Конгресом членів, що мали свій осідок в різних відділеннях від Нью-Йорку місцевостях. З тої причини кількарізі спроби, щоб Аеліційну Раду зібрати з малими коштами, не мали належного успіху.

На щастя, Рада не мала багато завдань, так, що з правдою цих труднощів, не по- стала для УКК окрема шкода.

Членами Ради були обрані: М. Гаврилюк, Н. Грийка, Д. Кайтосвський, О. Е. Маліцький, П. Мірчук, Степан Ріу-рула і ген. Александер Загорський.

Г. Виконавчим органом УККА, що виконувала усі рішення керівних центральних органів, була канцелярія УККА під керівництвом Ю. Ревал.

В канцелярії були постійно

затрунені:

Для праці УНФонду: В. Каліна і В. Мудрий, для адміністративної праці, технічної і концептної — Елеонора Кульчицька (американська кореспондентка, контакт з організаціями американської і української молоді, перекладач на англійську мову, студентський справу та адміністрацію У. Квартальника). Після відходу Е. К. на П. місце тимчасово прийнято п. Романа Олесницького.

Гриць Нічка — кореспондент з відділами та організаціями, зокрема в організаційних справах, експедиції Об'їжних Листів та різних матеріалів.

Віктор Приходько — пропагандист збірковій акції Національного Датку та пожертв на УНФонд, преса, розсилка листів УНФонду.

П. Сагайдачний — інформаційний для Радіо-Програм, кореспондент з приватними особами, заклики, підготовка матеріалів до різних акцій, збирання матеріалів про дже-носайд.

Для перепишування матеріалів, матриць, адрес, чи наг- дої акції в справах Народного

Річні Збори УКК

Згідно з постановами Статуту, Крайова Рада сходиться щороку на наради, щоб визначувати для праці та по- лагоджувати відлики організації, що й відмовлено членство в УККА. Крайова Рада складається з членів Ради Директорів та членів Широкої Ради.

Такі річні збори відбулися 10-11 жовтня 1953 року в готелі Говернор в місті Нью-Йорку зі зйатими, дискусіями та доповіддю проф. Р. Смалі Стоцького на тему про "Наші невідкладні завдання під теперішню пору". Резолюції з річних зборів оголошено в пресі як теж і зміст промов американських достойників, що виступали на бенкеті в тому самому готелі.

Другі Річні Збори в п'ятій каденції могли відбутися в 1954 році, однак Рада Директорів ухвалила, щоб з уваги на обставини, що VI Конгрес відбудеться весною 1955 року, Річні Збори не скликувати, але натомість сконцентрувати всі зусилля на відповідну підготовку VI Конгресу.

Книжка в часоно — майже облітні в домі культурної людини.

В. Приходько

ЧИ ВТРАТИМО ЩЕ ОДИН НАЦІОНАЛЬНИЙ АРХІВ?

Таке питання мимоволі наби́гає у зв'язку із статтею „Діла у забутих“ („Свобода“, ч. 107), присвяченій історії українського діла журналіста Євгена Вацківського.

Кореспондент „Д. Іван К.-й“ сповіщає, що п. Євген Вацківський хворий, а одночасно подає дуже невідповідні вісті про архів-бібліотеку, що є в посіданні п. Є. Вацківського.

Пан І. К.-й, між іншим пише: „Великий бібліофіл, Євген Вацківський усе життя збирав книжки, рукописи, світлини, документи. З цієї його збіранської скарбниці вийшли деякі з найкращих праць української бібліотеки, що є в посіданні п. Є. Вацківського.“

Пан І. К.-й, між іншим пише: „Великий бібліофіл, Євген Вацківський усе життя збирав книжки, рукописи, світлини, документи. З цієї його збіранської скарбниці вийшли деякі з найкращих праць української бібліотеки, що є в посіданні п. Є. Вацківського.“

Оже — було б справді найважливішою небайдужістю і просто злочинним, коли б тепер, в спокійних умовах ми не зацікавилися долею цих цінних збірок та долею їх власника — і не упорядкували цієї справи.

Аж чотири установи, які мають ближчий обов'язок щодо справової зацікавленості: Державний Центр УНР, УНК, НТШ, і УВАН. С також Бібліотека - Музей у Каліфорнії, на чолі з директором К. Лисоном. Вважаємо, що ці установи мусять порозумітися між собою і довірити справу кимсь одним. А, щоб не втрачати часу, дозволимо собі піддати думку, щоб у Європі справово зайнятися Головою Управы НТШ у Франції, (з огляду на географічне сусідство) і з'ясувала б ближче цілу ситуацію та поробила усі потрібні заходи для збереження майна великого національного значення.

Така дісна ситуація українського архіву - бібліотеки, яку власник збирав 40 літ (від 1914 року живе в Женеві).

Що маємо робити? Мусимо бути дуже вдячні п. І. К., що поінформував ук-

3 ЖИТТЯ ГРОМАД І ОРГАНІЗАЦІЙ

Клівленд, Огайо

Свято Матері.

Українська громада східної частини міста Клівленд віддала шану українській матері в дні 8-го травня ч.р., влаштувавши в її честь в залі Українського Народного Дому західного міського Клубу Українських Матерів при жертовній співпраці громади доброї волі — гарно підготоване Свято Матері.

Програму свята зложилася д-р Тарас Антонович, перекладач Омельян Крук, що був і запальним поодиноким током програми.

В першій частині свята виступила в українських національних одягах група місцевих дівчаток і хлопців, що стояли перед гарно зібраними цінними образами Пречистої Діви Марії з руками зложеними до молитви та очима зверненими до неба — на ті співані за спеном пісні „О, Боже Мати...“ — просили Царицю України-Володарку про щастя, здоров'я, мого літа, про дітну Матусі та про волю і кращу долю для многострадальної Матері-України, при чому одна з дівчаток деклямувала вірш в честь Небесної Жіночки Матері.

В другій частині виступили із добре опрацьованим рефератом в українській мові д-р Тарас Антонович. Із питомих йому експресією доповдив адекватно характеризувати значення Богоматері як Матері-Опитуни як Цариці України та ролі української матері як виховниці, героїні і страдальниці в житті нашої нації. Реферат був на високому рівні і змістом і виконанням. Залишилася на прикрасу, головно з кол старшої нашої імміграції, велике враження.

В третій частині виступили у супроводі фортепіану Вішніцької — із трьома пристосованими до ваги хвилі й добре виконаними українськими піснями соліст-баритон Петро Володар.

Три гарні вірші в честь Матері Божої, Матусі і Небесної України добре зі зрозумілим відчуттям виконали українські дівчатка Вредун і Короневич. Українські народні танки, гуртові й сольні, бездоганно виконали наші найкращі: Вредун, Короневич, Вих і інші. Після скрипкового й фортепіанового дуету, відіграного батьком і дочкою Купчинич та кількох спів подіями виконали програми і привітання зі сторони Голови Клубу — свято закінчили співом української національної гімну. Діжді зі свята призначено на початку травні ч.р. будую української католицької Церкви східної частини міста.

Принцип.

Свячено і Свято Весни.

Плестові Отаніа в Клівленді під проводом молодого старшого І. Криштофовича урядили свячено.

Всі свячено є подібні на себе. Це ж свячено було цікаве тим, що за столом сиділи батьки,

але й американські відвідувачі, академічні мистці і професори. Між студентами вибігався кілька безперечних талантів.

Учительський склад: 5 мистців з завершеною академічною освітою (в академіях у Києві, Харкові, Варшаві) та один доктор медицини.

Керівником Студії є акад. мистецтв Петро Мегик, який не тільки весь свій вільний час, але дослівно всю свою душу вкладає в Студію і мистецтве виховання учнів. Викладачами є: проф. П. Мегик, акад. мистецтв Петро Андріусів, акад. мистецтв Володимир Кивелюк, акад. мистецтв Богдан Мухин і акад. скульптор Андрій Дараган (останній вихав), та лікар д-р Роман Голубинка.

На виставці буде показано понад 100 експонатів, праць учнів за останній студійний рік, між ними чимало, що досягло вже майже академічного рівня.

Святочне відкриття Виставки відбудеться в суботу 18-го червня, о год. 1-шій по полудні.

Гренд Репідс, Міш.

Українська телевізійна програма.

Університет Міннігген видає серію телевізійних програм під назвою „Understanding Our World“. Остання в цій серії була випущена через членів українського студентського клубу в при Університеті Міннігген в Алясці. Ці програми будуть мовитися і в інших розсилах.

Петро Кореняк.

ВІСТІ З УКРАЇНИ

(За советською пресою і радіом)

ОРДЕНИ, ОРДЕНИ І ПОЧЕСНІ ГРАМОТИ

29 квітня голова Президії Верховного Совету УРСР Д. Коротченко роздавав ордени і почесні грамоти. Між інших удостоєних нагород: Максим Рильський дівав орден Леніна за „заслуги в галузі художньої літератури“, Іван Ле — орден Червоного прапора, академік В. Платон, директор Інституту електрозварювання — орден Трудового Прапора та почесну грамоту Президії Верховного Совету СССР і почесна грамота „Зірка“ в особі її редактора Н. Ситарчука — почесну грамоту.

В БУДИНКУ, ДЕ МЕШКАВ ВАСИЛЬ СТЕФАНІК

Дня 15 травня у 84-ї роковини з дня народження Василя Стефаніка прийшло меморіальне табличку на будинку ч. 24 при вулиці Радянській (?) у Львові, де в 1897-1898 роках жив і працював письменник. На мітингу, що відбувся з нагоди відкриття меморіальної таблички, виступили: письменник Денис Лукочевич, дійсний член Академії Наук УРСР І. Штокало, студентка університету ім. І. Франка Матівева, бригадир електростанції заводу Я. Мальчицький та ін. На табличці, що зображує письменника, написано: „В цьому будинку в 1897-1898 рр. жив і працював Василь Стефанік“.

ІНДІЙСЬКА ДЕЛЕГАЦІЯ В КИЄВІ

23 травня ч.р. відвідала Київ делегация Індійського парламенту. Прийняття для гостей організував Верховний Совет УРСР на чолі з головою його Президії, відомим з останньої війни грабінником західних областей України — „Червоном партизаном“ С. Ковпачком і головою Верховного Совету, бушим визначним поетом, а нині московським придворним віршомасом Павлом Тичиним. Голова Індійської делегції Кішнамурті Рао захоплювався усім, що йому в Києві показували, і столицю України назвав „одним з найгарніших міст“, який йому буд-коли приходилося бачити. „Відстаючих“ колгоспів і колгоспників Індусам, звичайно, не показували, і додому вони від'їхали, скріплені в своїх „неаполітанських почуваннях“.

Членство в українському народному союзі, це ваш національний обов'язок і особистий інтерес! ВСТУПАЙТЕ В ЧЛЕНІ У. Н. СОЮЗУ!

„СТАРІ ЛЬВОВ'ЯНИ“ — НА РОБОТУ В КОЛГОСПІ

„Радянська Україна“ в числі з 30 квітня вміщує світлину, на якій представлений „старі львов'яни“, що „визнали бажання“ покинути свої високі адміністративні становища в Львові і поїхати на роботу в колгоспи Західної України — здобувати хліб, чорний хліб, кукурудзу. Ці пригадки собі хто з буйних мешканців Львова призначив цих „старі львов'яни“? А. Іванов, Г. Велюсов, В. Хорішлов, Б. Кудреватов, О. Косачев та ін.?

125-РІЧЧЯ ОДЕСЬКОЇ ПУБЛІЧНОЇ БІБЛІОТЕКИ

12 квітня минуло 125 років з часу заснування Одеської публічної бібліотеки. Комплектувалася бібліотека довгий час переважно за рахунок подарунків приватних осіб. Сьогодні має вона 2,000,000 книжок з усіх галузей знання. В її сховищах зберігаються цінні рукописи, унікальні українські, російські, німецькі, французькі та інші видання. Послугами цієї бібліотеки користуються 17 тисяч постійних читачів.

О.Л. КОРНИЧУКА НАГОРОДИЛИ ОРДЕНОМ ЛЕНІНА

Лист до Редації

Високодостойний Пане

Редакторе!

Не відмовте надрукувати у Вашому Часописі наступне висловлення:

Ще 5 лютого ч.р. у „Свободі“ була опублікована стаття „Порядки нового співжиття“. Навіщо ж до порядків відомого проповідника Грека розповсюджувати Біблію в СССР, посилаючи туди „дінстві“, я вказав на шкідливість цього задуму. У зв'язку з фантастичністю подібних порад, усі мої статті були втрачені в сатиричному тоні. Тепер, із листування з визначним діячем і служителем Української Євангеліки - Реформованої Церкви Перкіна в країну большевиків, „П р и ї ж д ж а й те на Давонкове“, „Макар Діброва“, „Калиновий гай“ та „Крила“. О. Корнічук — найсприятливіший советський драматург, що вмів задовольнити вимоги критики на всіх згинах і вигинах „генеральної лінії“. у постанові Верховного Совету відзначається його заслуги також і як активного громадського - політичного діяча.

Український Літературно-Мистецький Клуб
Львів, 1955

У. Л. М. Клуб в Нью Йорку повідомляє, що у п'ятницю 17 червня ч.р. відбувається вечір без надрукування і іде не читаних гуморесок і фелетонів Івана Керницького і Миколи Понеділка. Початок год. 8.30 вечора.

Лист до Редації

Високодостойний Пане

Редакторе!

Не відмовте надрукувати у Вашому Часописі наступне висловлення:

Ще 5 лютого ч.р. у „Свободі“ була опублікована стаття „Порядки нового співжиття“. Навіщо ж до порядків відомого проповідника Грека розповсюджувати Біблію в СССР, посилаючи туди „дінстві“, я вказав на шкідливість цього задуму. У зв'язку з фантастичністю подібних порад, усі мої статті були втрачені в сатиричному тоні. Тепер, із листування з визначним діячем і служителем Української Євангеліки - Реформованої Церкви Перкіна в країну большевиків, „П р и ї ж д ж а й те на Давонкове“, „Макар Діброва“, „Калиновий гай“ та „Крила“. О. Корнічук — найсприятливіший советський драматург, що вмів задовольнити вимоги критики на всіх згинах і вигинах „генеральної лінії“. у постанові Верховного Совету відзначається його заслуги також і як активного громадського - політичного діяча.

Український Літературно-Мистецький Клуб
Львів, 1955

У. Л. М. Клуб в Нью Йорку повідомляє, що у п'ятницю 17 червня ч.р. відбувається вечір без надрукування і іде не читаних гуморесок і фелетонів Івана Керницького і Миколи Понеділка. Початок год. 8.30 вечора.

З поважанням І. І. К.

Ставлять членами Українського Народного Союзу, а тия самим і співзасновниками 17-мільйонного майна УНСОУ.

НАРОДНИЙ ДІМ — 140 2-га Євено Нью Йорк

РІЧНА ВИСТАВКА

праць учнів МАЛЯРСЬКОЇ СТУДІИ М. Радина

Участь беруть: Л. Вишнів, В. Гайдай, Я. Зігаль, Л. Крижанівська, М. Лариненко, В. Луцький, Б. Макаренко, Х. Олейська, О. Сахненчик, І. Сисен, О. Шалак, Х. Шпонгал.

Відкриття Виставки В-П'ЯТНИЦЮ, 17-го ЧЕРВНЯ, о год. 6 веч.; Субота, 18 та неділя, 19 від год. 10 рано до 9 веч.

Університет Українознавства при НТШ

UKRAINIAN UNIVERSITY STUDIES

302 W. 13th St., New York 14, N. Y.

П'ЯТИЙ КУРС

ВИКЛАДІВ

(ВЕСНЯНИЙ СЕМЕСТР)

Лекції по 40 хвилин.

П'ЯТНИЦЯ, 17. ЧЕРВНЯ 1955 ВІД 5-8

В. Лев: Українське письменство після першої світової війни

К. Кисельовський: Народна мова України (2 лекції)

СУБОТА, 18. ЧЕРВНЯ ВІД 5-8

М. Шлемкевич: Філософія публіцистики (2 лекції)

П. Ковалів: Історія української мови

НЕДІЛЯ, 19. ЧЕРВНЯ ВІД 5-8

Д. Горнякєвич: Українське народне мистецтво

В. Січинський: Мистецтво княжої доби.

ПОВІДОМЛЕННЯ

ЮНАЦЬНИЙ ЛІТНІЙ ТАБОР СУМА

ЛІТНІЙ ТАБОР Юнаків і Юначок Осередків північно-східних стейтів

відбудеться

на СУМ-іській Осеці: Fountain Manor, Spring Glen, N. Y.

Час літнього табору від 25 червня до 28 серпня 1955 р. (згідно з рішенням Г.У. СУМА)

Характер табору: відпочинково-вишкільний від 7½ до 16 р. і від 16 до 18 р. виховно-вишкільний. Оплата за тиждень з повним прохарчуванням вносить лише \$15.00.

Командантом літнього табору буде п. проф. В. Лоточний.

Величезна кількість Ватиків! Підготовка Команда дає теж змогу українській дітям, яка не є охоплено в рядках орг. Ю. СУМА взяти участь у відпочинково-вишкільному юнацькому таборі.

В місцевостях, де нема Осередків СУМА, заінтересованих в юнацьких таборах просимо звертатися до найближчих Осередків СУМА, або безпосередньо на адресу п. сарія Підготувачі Команди: Mr. Román BEDNARSKY, 2229 W. Poplar St., Philadelphia 30, Pa. — Phone ST 7-6578.

Ватки, які хочуть відвідати своїх дітей на юнацькому таборі можуть бути забезпечені нічлігом.

За Підготувачу Команди:

Степан Ярема, голова; Роман Беднарський, писар.

УКРАЇНСЬКИЙ МУЗИЧНИЙ ІНСТИТУТ

Відділи:

НЮАРК, ПАССЕНК, ДЖЕРСІ СІТІ І ЕЛІЗАБЕТ

РІЧНІ ПОПИСИ УЧНІВ

I. Попис — НЕДІЛЯ, 19 ЧЕРВНЯ 6 год. вечора

II. Попис — СУБОТА, 25 ЧЕРВНЯ 6 год. вечора

зала Lauteurs Piano, 561 Broad St., Newark, N. J.

III. Попис — НЕДІЛЯ, 26 ЧЕРВНЯ 4 год. попол.

зала YWCA, 114 Prospect St., Passaic, N. J.

Виступають учні клас: Т. Богданської, С. Дядів,

І. Зяць, Д. Каранович, Г. Клим, Р. Темницької,

М. Фоменка, В. Циска, О. Чинак.

Заходами Культурного Осередку Українського Народного Дому в Нью Йорку

— відбудеться —

В НЕДІЛЮ, 19-го ЧЕРВНЯ 1955

у ВЕЛИКІЙ ЗАЛІ УНДОМУ, при 142 — 2 ЕВЕ.

— ВПЕРШЕ В НЬО ЙОРКУ

КОНЦЕРТ ЖІНОЧОГО ВОКАЛЬНОГО КВАРТЕТУ з ТОРОНТА ВЕРХОВИНА

під мист. керівництвом О. Глібович

У квартеті співають:

Н. Лисенко, М. Бреден, Г. Підручна й Т. Косач.

Фортепіанний супровід: С. Жовнір-Клос.

У програмі: класичні, народні і танкові пісні. — Холодженя Зяля.

Початок о год. 7:30 веч. Всі місця \$1.50

П'ЯТИЙ РІЧНИЙ КОНЦЕРТ

ФОРТЕПІАНОВОЇ МУЗИКИ УЧНІВ МУЗИЧНОЇ СТУДІИ

Проф. НАТАЛІЇ КОТОВИЧ

у ФІЛАДЕЛФІ

відбудеться

в п'ятницю, 24-го червня 1955 р.

о год. 8-й веч.

в залі Українського Горожанського Клубу

при вул. 847 Н. Френклін у Філадельфії.

Концертний фортепіан Steinway & Sons.

Товариство Українських Інженерів в Америці й Українське Технічне Товариство в Канаді

повідомляють, що

в дні 3 і 4 вересня 1955 р., в Торонто Онт., Канада,

— відбудеться —

3'ІЗД УКРАЇНСЬКИХ ІНЖЕНЕРІВ ПІВНІЧНОЇ АМЕРИКИ

На цьому 3'їзді крім суто організаційних справ Товариства, будуть порушені в окремих комісіях питання, які відносяться до українського інженера ширшою господарською проблематикою. Це осмислює організація запросити до участі в 3'їзді представників українського індустріального, технічного і господарського світу як гостей, повноважних членів фахових комісій.

Важливо взяти участь в 3'їзді згодитися на адресу:

Society of Ukrainian Engineers in America, 78 St. Marks Place, New York 3, N. Y.

або: Ukrainian Technical Society in Canada, 770 Queen St. West, Toronto, Ont., Canada

Українське Технічне Товариство в Канаді Товариство Українських Інженерів в Америці

